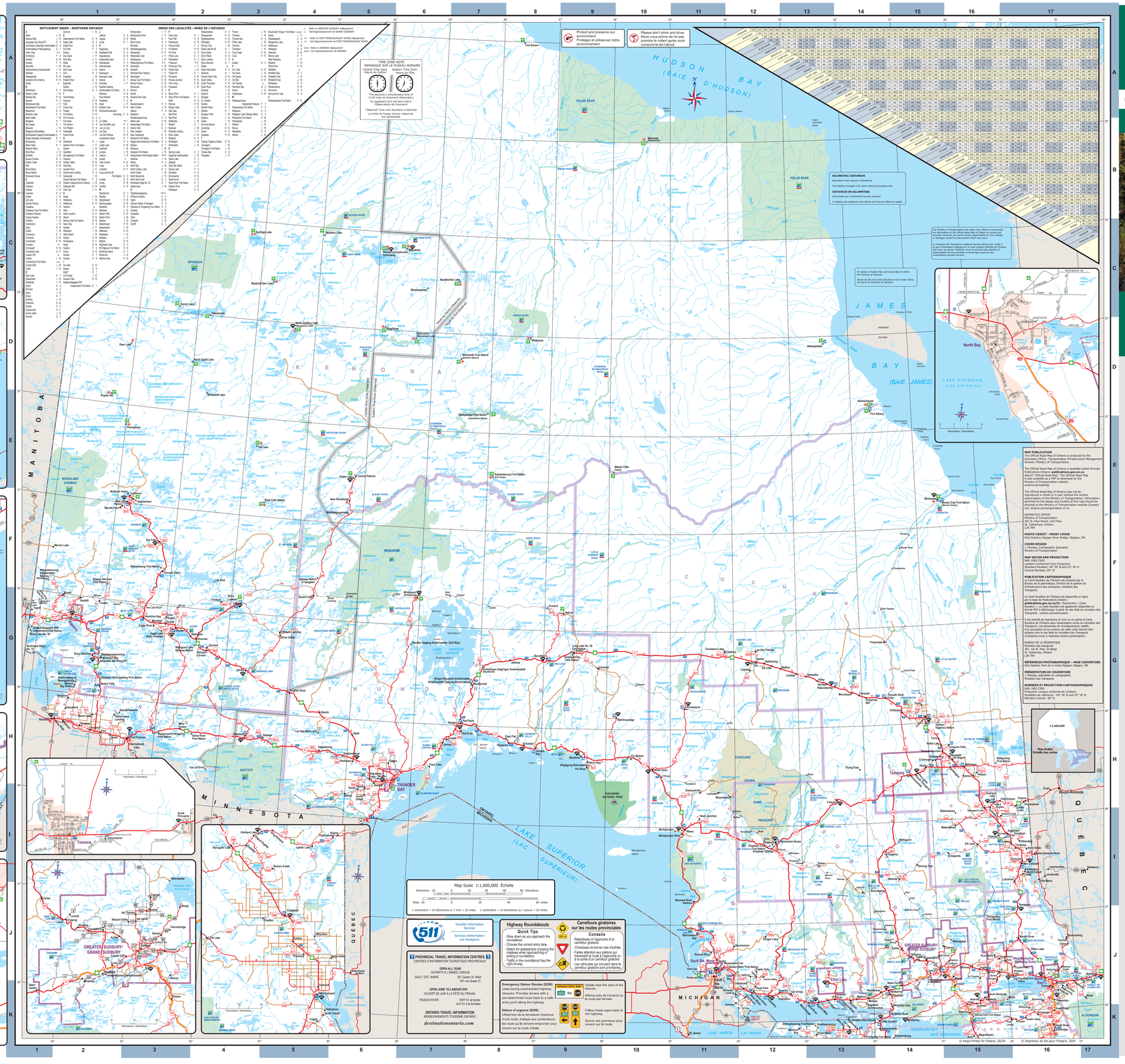

2024 2025

ONTARIO

CANADA

Ministry of Transportation • Ministère des Transports

Official Road Map • Carte Routière

1-800-ONTARIO

DestinationOntario.com

ontario.ca/roadmap ontario.ca/carteroutiere

Yours to discover • Tant à découvrir

Ontario

Travelling in Ontario

Ontario's roads are among the safest in North America. Always drive sober and focus on the road.

Road Safety in Ontario:

- It is illegal to use a hand-held phone or other hand-held wireless communication device in any way while driving (i.e. texting, calling, using apps, etc.), including when you are stopped in traffic or at a red light. Using a hand-held electronic entertainement device while driving, such as a tablet or portable gaming console, is also prohibited. Drivers who are charged face a minimum total payable fine of $615, a minimum three-day suspension and at least three demerit points applied to their driving record.
- Drivers 21 and under, as well as novice drivers of any age, must have zero blood alcohol concentration of 0.08 or higher, or who perform poorly during a Drug Recognition Expert evaluation, face an immediate driver's licence suspension of 90 days, a 7-day vehicle impoundment, a licence reinstatement fee and $700 penalty. If convicted of an offence under the Criminal Code (Canada), additional penalties apply.
- Drivers with a blood alcohol concentration of between 0.05 and 0.079 or who fail the Standard Field Sobriety Test face an immediate 3-day licence suspension, a reinstatement fee and $250 penalty. Sanctions escalate with each subsequent occurrence.
- Drivers 21 and under, as well as novice drivers of any age, must have zero blood alcohol concentration. Otherwise, they face an immediate 3-day licence suspension, 30-day licence suspension on conviction, $60-1,000 fine (on conviction), a licence reinstatement fee and $250 penalty. Sanctions escalate with each subsequent occurrence.
- Check your blind spots and give plenty of space when sharing the road with large trucks, motorcycles, e-scooters, and cyclists. Pay special attention to pedestrians as you drive, especially when turning. Be patient and watch for children, seniors, and people with disabilities.
- Winter weather conditions in Ontario can be unpredictable. Be prepared, check the weather forecast before you leave, and drive according to road conditions. Safe winter driving includes slowing down, being visible and always staying in control.

Please visit **destinationontario.com** for great Ontario travel destinations and ideas.

Voyager en Ontario

Les routes de l'Ontario comptent parmi les plus sûres en Amérique du Nord. Les automobilistes doivent toutefois rester sobres, alertes, concentrés et respecter les limites de vitesse.

Principaux conseils pour la conduite en Ontario:

- Il est illégal d'utiliser un téléphone portable ou tout autre appareil de communication sans fil portatif de quelque manière que ce soit pendant la conduite (c'est-à-dire pour envoyer des SMS, appeler, utiliser des applications, etc.), y compris lorsque vous êtes arrêté dans la circulation ou à un feu rouge. Il est également interdit d'utiliser un dispositif électronique portatif, comme une tablette ou une console de jeu portative, pendant que vous conduisez. Les conducteurs accusés sont passibles d'une amende totale minimale de 615 $ et d'une suspension minimale de trois jours, et se voient trois points d'inaptitude seront inscrits à leur dossier de conduite.
- Il est illégal de conduire avec les facultés affaiblies par l'alcool, la drogue ou les deux. Les conducteurs dont le taux d'alcool dans le sang équivaut ou dépasse 0,08 ou qui échouent à l'évaluation par un expert en reconnaissance de drogues font face à la suspension immédiate de leur permis de conduire pendant 90 jours, à la mise en fourrière de leur véhicule pendant 7 jours, à des frais de rétablissement du permis et à une pénalité de 550 $. Des sanctions supplémentaires s'appliquent au conducteur trouvé coupable d'une infraction au Code criminel (Canada).
- Les conducteurs dont le taux d'alcool dans le sang se situe entre 0,05 et 0,079 ou qui échouent au test de sobriété normalisé sont immédiatement passibles d'une suspension de permis de trois jours, de frais de rétablissement et d'une pénalité de 250 $. Les sanctions augmentent à chaque nouvelle infraction.
- Il est interdit aux conducteurs de 21 ans et moins, ainsi qu'aux conducteurs débutants de tout âge, d'avoir de l'alcool dans le sang. Tête ont de l'alcool dans le sang. In sont passibles d'une suspension immédiate de leur permis pendant trois jours, fait face à une suspension de 30 jours en cas de condamnation, et se voient trois points d'inaptitude. Les sanctions augmentent à chaque nouvelle infraction.
- Vérifiez vos angles morts. Lorsque vous partagez la route avec de gros camions, des motocyclettes, des trottinettes électriques et des cyclistes, laissez-leur beaucoup d'espace. Lorsque vous conduisez, portez une attention particulière aux piétons, surtout lorsque vous tournez. Soyez patients. Portez une attention particulière aux enfants, aux aînés et aux personnes handicapées.
- En Ontario, les conditions météorologiques peuvent être imprévisibles en hiver. Soyez prêt, vérifiez les prévisions météorologiques avant votre départ et conduisez en fonction des conditions routières. Pour conduire en toute sécurité en hiver, soyez visible, ralentissez et gardez toujours le contrôle.

Rendez-vous sur **destinationontario.com** pour découvrir des suggestions de destination rêvage en Ontario.

In recent years, over half of all drivers killed had been drinking or were impaired by alcohol or drugs. Call 911 if you suspect an impaired driver. Distracted driving has been a factor in about 20% of all fatalities on Ontario's roads.

Ces dernières années, plus de la moitié de tous les conducteurs tués au volant avaient consommé de l'alcool ou conduisaient avec des facultés affaiblies. Appelez le 9-1-1 si vous soupectez un automobiliste de conduire avec les facultés affaiblies. En Ontario, 20 % des décès sont attribuables à la distraction au volant.

Ontario Provincial Police (OPP)
Emergency Services Communications
Telephone: 1-888-310-1122
TDD/TTY: 1-888-310-1133

Police provinciale de l'Ontario (PPO)
Centre des communications des services de l'heure
Téléphone: 1-888-310-1122
ATS: 1-888-310-1133

For general information, please call the Ministry's switchboard during business hours at the number listed in the white pages. Le siège à Kapuskasing est ouvert en général, appelez notre standard local pendant les heures d'ouverture aux numéros qui figurent dans les pages blanches de l'annuaire.

ISBN: 978-1-4868-8658-3 (North PDF)
ISBN: 978-1-4868-8659-4 (South PDF)

LEGEND LÉGENDE

ROAD CLASSIFICATION / CLASSIFICATION DES ROUTES

- Toll Route / Autoroute à péage
- Freeway / Autoroute
- Under construction / En construction
- Proposed / Autoroute proposée
- Highway - Divided/Undivided / Route - deux voies/une voie
- Major Road - Two or more lanes, hard surface / Routes principales - deux voies ou plus, pavées
- Minor Road - Two or more lanes, hard surface / Routes secondaires - deux voies ou plus, pavées
- Minor Road - Two lane, loose surface / Routes secondaires - deux voies, non pavées
- Interchange - Échangeur / Échangeur - complet, partiel
- 404 Exit number / Numéro de sortie
- 11 King's highway / Route principale
- 518 Secondary highway / Route secondaire
- 10 Tertiary road / Route tertiaire
- District/Municipal road / Chemin de district/municipal
- US/State/Provincial highway / Route d'État/État-province/Ontario

MUNICIPALITY BY POPULATION / POPULATION PAR VILLE

Cities/Towns — Villes/villes villes

- Over/Plus de 100,000: TORONTO
- 10,000 to/à 100,000: St. Thomas
- Under/moins de 10,000: Red Lake
- Community/Communauté: Chatham
- First Nation Community/Communauté des Premières Nations: Pikangikum
- Location of City/Town Municipal Office (population over 10,000) / Emplacement de l'hôtel de ville (plus de 10 000 habitants)

ADMINISTRATIVE / ADMINISTRATION

- Regional Municipality/Territorial District / Municipalité régionale / District territorial
- City/Town/Village Boundary / Limites de municipalités (ville/village)
- International Boundary / Frontière internationale
- Province or State Boundary / Frontière provinciale ou d'État
- Built-up Area / Agglomération
- National Park / Parc national
- Provincial Park / Parc provincial

TRAVEL AND TOURIST / VOYAGE ET TOURISME

- Railway, passenger service; station / Service ferroviaire de passager; gare
- GO Train Station / Gare du réseau GO
- Union Pearson Express Station / Gare de la ligne ferroviaire Union Pearson Express
- Ferry Route / Traversier
- Major Airport / Aéroport principal
- Secondary Airport / Aéroport secondaire
- Kilometre Distance / Distance en kilomètres
- Trans-Canada Highway / Route transcanadienne
- Carpool Parking / Parc de stationnement pour covoiturage
- Ontario Provincial Police Detachment / Détachement de la Police provinciale de l'Ontario
- Border Crossing / Poste frontière
- Travel Information Centre / Centre d'information touristique
- Service Centre - Open/Under construction / Aire de service - Ouvert/En construction
- Tourist Attraction / Attraction touristique
- National Historic Site / Lieu historique national
- National Park with camping / Parc national avec camping
- National Park without camping / Parc national sans camping
- Provincial Park with camping / Parc provincial avec camping
- Provincial Park without camping / Parc provincial sans camping
- Park Commission with camping / Parc de la Commission avec camping
- Conservation Area with camping / Aire de conservation avec camping
- Rest Area / Aire de repos
- Hospital with 24/7 emergency service / Hôpital avec service d'urgence 24/7
- Nursing Station with 24/7 emergency service / Poste de soins infirmiers avec service d'urgence 24/7

1:1,600,000

Map Scale / Échelle des cartes

Information Compiled to January 1, 2024. Renseignements recueillis au 1er janvier 2024.
Printed in Canada. Imprimé au Canada.
Printed on recycled paper using vegetable-oil based inks.
Imprimé sur du papier recyclé avec une encre à base d'huile végétale.